



STEGEN
ESCHBACH
WITTENTAL

AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN UND MITTEILUNGEN DER GEMEINDE

STEGEN

Jahrgang 56

Donnerstag, 22. Mai 2025

KW 21

Elternbefragung zur Ganztagesbetreuung von Grundschulkindern

Wie bereits berichtet, besteht ab dem Schuljahr 2026/2027 für Schülerinnen und Schüler der ersten Grundschulklassen ein Rechtsanspruch auf Ganztages- und Ferienbetreuung (bis auf 4 Wochen im Schuljahr ohne Ferienbetreuung).

Ein Schuljahr später haben dann auch die Schülerinnen und Schüler der zweiten Grundschulklassen einen derartigen Rechtsanspruch. Dies setzt sich fort, bis alle 4 Grundschulklassen zum Schuljahresbeginn 2029/2030 einen Rechtsanspruch haben werden.

Aus dem Anspruch ergibt sich, dass Kinder, die die Ganztagesbetreuung in Anspruch nehmen, bei Bedarf auch in den Schulferien mindestens 8 Stunden pro Tag betreut werden. In den Ferienzeiten darf die Betreuung maximal 4 Wochen lang ausgesetzt werden.

Die Gemeinde Stegen hat daher in Zusammenarbeit mit den Grundschulen Stegen und Stegen-Eschbach eine Online-Elternbefragung unter www.stegen.de, Startseite, Rubrik Ganztagesbetreuung, eingestellt. Dort finden Sie umfangreiche Informationen zur Thematik, u.a. auch zur Informationsveranstaltung am 5. Mai 2025 in der Kageneckhalle mit den damaligen Präsentationen. Wir hatten hierüber in unserer letzten Ausgabe berichtet.

Alle Eltern, insbesondere deren Kinder im September 2026 im Alter von 4 - 8 Jahren sind, sind hiermit aufgefordert, sich an der verbindlichen Befragung zu beteiligen. Bitte haben Sie bereits heute Verständnis dafür, dass die Umfrage sehr umfangreich ist. Jedoch nur so kann die Gemeindeverwaltung den Bedarf genau ermitteln und letztlich für den Gemeinderat eine gute Entscheidungsgrundlage erarbeiten.

Die Umfrage ist bis zum 1. Juni 2025 freigeschaltet.

Direkt zur Umfrage:
<https://survey.lamapoll.de/Umfrage-zur-Ganztagesbetreuung-an-Grundschulen/de>

Oder über den QR-Code:



Die Ergebnisse der Befragung werden Grundlage der Beratungen der Schulkonferenzen sein, ebenso für die Beratung des Gemeinderates, der sich voraussichtlich am 29. Juli 2025 mit der Thematik beschäftigen wird.

Die Schulleitungen beider Schulen bieten den Eltern zwei Fragestunden an, in denen sie den Fragebogen erläutern und Fragen der Eltern beantworten. Bitte machen Sie hiervon regen Gebrauch!

Termine:

Donnerstag, 22. Mai 2025, 19:15 Uhr

Link zum Meeting:

<https://eu01web.zoom.us/j/66233371586?pwd=Wb6sLwJ0wFWdYcOIRYp5jy3sklppP.1>

Meeting-ID: 662 3337 1586

Kenncode: 542947



Dienstag, 27. Mai 2025 19:15 Uhr

Link zum Meeting

<https://eu01web.zoom.us/j/68819805415?pwd=GZATB4vk7BdTONXfx9Pvakg9wQWabk.1>

Meeting-ID: 688 1980 5415

Kenncode: 043086



Alle aktuellen Informationen und eine ausführliche Berichterstattung auch rund um das Thema Ganztagsbetreuung finden Sie in unserem Amtsblatt. Dort halten wir Sie regelmäßig über Entwicklungen, Planungen und wichtige Entscheidungen auf dem Laufenden.

Das Amtsblatt steht digital auf unserer Homepage unter dem Menüpunkt Aktuelles > Mitteilungsblatt zur Verfügung. Dort haben Sie auch die Möglichkeit, das Amtsblatt bequem zu abonnieren und künftig keine Ausgabe mehr zu verpassen:
<https://www.stegen.de/de/mitteilungsblatt/newsletter.php>



NOTDIENST/ WICHTIGE RUFNUMMERN

BEREITSCHAFTSDIENSTE FÜR DAS DREISAMTAL:

Bereitschaftsdienste für das Dreisamtal:

Notfallsprechstunde Gemeinschaftspraxis

Dr. Peter Krimmel u. Martin Reisch: Notfallsprechstunde: Samstag ab 10.00 – 10.30 Uhr, Tel. 93230. Die Erreichbarkeit für die Patienten unserer Praxis für Notfälle bleibt bestehen.

Rufnummer für den ärztlichen Notfalldienst (allgemein-, kinder-, augen- und HNO-ärztlicher Notfalldienst): 116 117 (Anruf ist kostenlos).

Kinder Bereitschaftspraxis Freiburg, Zentrum für Kinder-/Jugendmedizin, Breisacher Str. 62.

Öffnungszeiten: Mo.-Do. 19.00-22.30 Uhr, Fr. 16.00-22.30 Uhr, Sa./So./Feiertage 8.00-22.30 Uhr.

Allgemeine Bereitschaftspraxis Freiburg, Uni-Klinik Freiburg, Sir-Hans-A.-Krebs-Str. 3.

Öffnungszeiten: Mo., Di., Do. 20.00-23.00 Uhr, Mi./Fr. 16.00-23.00 Uhr, Sa./So./Feiertage 08.00-23.00 Uhr.

Augen Bereitschaftspraxis Freiburg

Uni-Klinik Freiburg, Kilianstr. 5.

Öffnungszeiten: Sa./So./Feiertage 8.00-18.00 Uhr.

Aktuelle Öffnungszeiten der Notfallpraxis sind auf der Homepage unter nachfolgendem Link einzusehen:

<https://www.kvbawue.de/patienten/praxissuche/notfallpraxis-finden>. Patientinnen und Patienten können zu den Öffnungszeiten ohne vorherige Anmeldung in die Notfallpraxis kommen. Bei medizinischen Notfällen, insbesondere bei Verdacht auf Herzinfarkt und Schlaganfall, muss sofort der Rettungsdienst unter der **112** alarmiert werden.

Zahnärztl.-Notdienst: Tel. 01801 116116

Kirchl. Sozialstation Dreisamtal gGmbH: Tel. 9868-0

Mob. Soz. Hilfsdienst der Diakonie: Tel. 9384-17

Dorfhelferinneneinsatzleitung: Tel. 7077

Gemeindepsychiatrische Dienste: Tel. 9046-0

Hospizgruppe Dreisamtal: Tel. 0160 96263862

Defibrillator Standorte Stegen: Sparkassen-Vorraum (Jägerstr. 1), TV Stegen (Zehn Jaucherten 1 mittig am Vereinsheim an der Fassade), SBBZ (Erwin-Kern-Str. 1, nahe der Schranke, an der Hauswand bei ZAK Zentrum Ambulante Krankenpflege), Gasthof Sonne (Oberbirken 7, Eschbach-Mitteltal, Bushäuschen an der L127)

Pflegestützpunkt Breisgau Hochschwarzwald,

Schulstr. 23 (im Begegnungshaus), Stegen:
Sprechstunde immer am 1. und 3. Mittwoch
im Monat zwischen 9.30-11.30 Uhr.

Es wird um vorherige Terminvereinbarung gebeten!

Standort Titisee-Neustadt:

Kontakt: **Tamara Schwarzwälder**, Tel. 0761/2187 2979,
tamara.schwarzwaelder@lkbh.de

Vertretung: **Wendelin Schuler**, Tel. 0761/2187 2977,

wendelin.schuler@lkbh.de

Internet: www.lkbh.de/pflegestuetzpunkt

Was macht der Pflegestützpunkt?

Der **Pflegestützpunkt Breisgau-Hochschwarzwald** ist eine **Beratungs- und Anlaufstelle zu allen Themen rund um die Pflege**. Er ist eine Servicestelle für alle Bürger im Landkreis. Die Beratungen im Vor- und Umfeld von Pflege erfolgen unabhängig, individuell und kostenfrei, unter Wahrung der Schweigepflicht.

APOTHEKENNOTDIENST

Der Notdienst geht jeweils von 8.30 Uhr-8.30 Uhr des Folgetages. Weitere Infos unter www.aponet.de, Tel. 0800 00 22 833 (24 Stunden erreichbar).

Samstag	Loretto-Apotheke, Günterstalstr. 52, Freiburg-Wiehre, Tel. 0761 74884
Sonntag	Hubertus-Apotheke Caunes, Rotteckring 4, Freiburg, Tel. 0761 34500
Montag	Apotheke am Theater, Bertoldstr. 31, Freiburg, Tel. 0761 39212
Dienstag	Bären-Apotheke, Hirschenweg 6, Stegen, Tel. 931777
Mittwoch	Apotheke im ZO, Schwarzwaldstr. 78, Freiburg, Tel. 0761 8887979
Donnerstag	Aeskulap-Apotheke, Breisacher Str. 52, Freiburg-Stühlinger, Tel. 0761 273410
Freitag	Loretto-Apotheke, Günterstalstr. 52, Freiburg-Wiehre, Tel. 0761 74884

NÄCHSTER REDAKTIONSSCHLUSS

23.5.2025, 8:00 Uhr

IMPRESSUM

Herausgeber: Bürgermeisteramt Stegen, Dorfplatz 1, 79252 Stegen, Telefon 39690, Telefax 396969, E-Mail: gemeinde@stegen.de, Internet: www.stegen.de

Verantwortlich für den redaktionellen Teil:
Bürgermeisterin Fränzi Kleeb oder Vertreter im Amt

Für den Anzeigenteil/ Druck:
Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG,
Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach,
Telefon: 07771 9317-11; Telefax: 9317-40
E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de
Homepage: www.primo-stockach.de



AUS DEM RATHAUS

Unser Rathaus steht Ihnen zur Verfügung. Sie erreichen uns unter:

Fränzi Kleeb	Bürgermeisterin	3969-20
Sandra Winterhalder	Sekretariat	3969-0
Georg Link	Hauptamt	3969-23
Karla Kreuz	Personal und Digitales	3969-32
Maike Boi	Standesamt und Soziales	3969-33
Annette Scherer	Ordnungsamt	3969-36
Stefanie Lade	Ordnungsamt	3969-51
Jannik Schuler	Bauamtsleitung	3969-34
Andreas Hilzinger	Bauamt	3969-24
Thomas Ketterer	Bauamt	3969-39
Tanja Schmidt	Liegenschaften	3969-22
Andreas Hiesche	Einwohnermelde-/Passamt/Fundbüro	3969-38
Brunhilde Schmeier	Einwohnermelde-/Passamt/Fundbüro	3969-49
Anke Prior	Rechnungsamt	3969-52
Anja Rießle	Steuern und Abgaben	3969-45
Erika Rombach	Gemeindekasse	3969-42
Jessica Saum	Gemeindekasse	3969-37
Andreas Hummel	Kinder- und Jugendbüro	3969-58

**Unsere Öffnungszeiten sind wie folgt
(bitte vereinbaren Sie telefonisch vorab einen Termin!):
Montag bis Freitag von 8.00 bis 12.00 Uhr und dienstags von
14.00 bis 17.30 Uhr. Standesamt abweichende Öffnungszeiten am
Dienstag von 14.00 bis 17.30 Uhr. Einwohnermelde-/Passamt
vorab unbedingt Termin vereinbaren, sodann kann Vorrang
gewährt werden!**

Johannes Schweizer, Ortsverwaltung Eschbach, Tel. 61524
(Sprechzeiten: Mo., 15.00-16.30 Uhr und Do., 18.00-20.00 Uhr,
E-Mail: ortsverwaltung.eschbach@stegen.de)

Terminvereinbarung im Einwohnermelde- und Passamt!

Um Wartezeiten für Sie zu vermeiden und ggf. die Dienstleistungen vorzubereiten (Ausweise, Reisepässe, Führerschein, An-/Ummeldung, Gewerbeanmeldung, Führungszeugnisse etc.), bitten wir **DRINGEND** um eine vorherige Terminvereinbarung. Wir bitten um Verständnis, dass bei starkem Andrang Besuchern **mit Termin Vorrang gewährt wird!** Termine vereinbaren Sie bitte telefonisch oder per E-Mail. Ihre Ansprechpartner: Frau Schmeier (Tel. 3969-49, schmeier@stegen.de), Herr Hiesche Tel. 3969-38 (hiesche@stegen.de).

Fundsachen

Folgende Gegenstände wurden im Rathaus Stegen, Fundbüro, Zimmer 17, abgegeben:

- ein Schlüssel mit gelben Anhänger. Fundort: Bushaltestelle Kolleg St. Sebastian am 15.05.2025.

Ihre Ansprechpartner:
Frau Schmeier Tel. 3969-49/Herr Hiesche Tel. 3969-38.



Gemeinde Stegen

Zum nächstmöglichen Zeitpunkt suchen wir eine/n



Sachbearbeiter/in Steuern und Abgaben (m/w/d)

in EG 9a TVöD

(in Teilzeit mit 50 % bis 70 %, unbefristet)

Ihre Aufgabenschwerpunkte:

- Veranlagung der Grundsteuer- und Gewerbesteuerermessbescheide
- Veranlagung von Wasser- und Abwassergebühren
- Wahrnehmung von Aufgaben der Kämmerei und der Gemeindekasse
- Feuerwehrkostensätze
- Führungsunterstützung und Assistenz

Änderungen des Aufgabengebietes bleiben vorbehalten.

Ihr Profil:

- Eine Ausbildung für den mittleren Verwaltungsdienst oder zum/zur Verwaltungsfachangestellten (m/w/d) oder eine vergleichbare Qualifikation, auch für Quereinsteiger/innen (m/w/d) geeignet
- Sicherer Umgang mit MS Office-Anwendungen
- Grundkenntnisse in SAP sind wünschenswert
- Bürgerfreundlichkeit, Sozialkompetenz und Teamfähigkeit

Wir bieten:

- Ein vielseitiges, verantwortungsvolles und interessantes Aufgabengebiet
- Flexible Arbeitszeitgestaltung
- Zusammenarbeit in einem aufgeschlossenen Team
- Betriebliches Gesundheitsmanagement mit dem Firmenfitnessprogramm Hansefit
- Fahrradleasing mit JobRad
- Fort- und Weiterbildungsmöglichkeiten
- Eine zusätzliche Altersrente über die Zusatzversorgungskasse des KVBW
- Eine Stelle bis Entgeltgruppe 9a des Tarifvertrages für den öffentlichen Dienst (TVöD)

Bitte richten Sie Ihre Bewerbung bis spätestens 15.06.2025 an die Gemeindeverwaltung Stegen, Dorfplatz 1, 79252 Stegen oder per E-Mail an bewerbung@stegen.de. Weitere Auskünfte erteilt Ihnen gerne Bürgermeisterin Fränzi Kleeb, Tel. 07661 396920 oder stv. Rechnungsamtsleiterin Anke Prior, Tel. 07661 396952. Weitere Informationen zur Gemeinde Stegen finden Sie unter www.stegen.de.

Dreisambad Kirchzarten

Die Gemeinde Stegen wird auch in diesem Jahr Familien mit Hauptwohnsitz in Stegen unterstützen und den Differenzbetrag zwischen der verbilligten Familienkarte und der normalen Saisonkarte übernehmen. Der Vorverkauf für die Dauerkarten beginnt am **Montag, 5. Mai 2025** direkt an der Kasse des Dreisambads (Dietenbacher Str. 15) und läuft bis zur Saisonöffnung am 12. Mai 2025 von Montag bis Freitag von 13:00 bis 18:00 Uhr. Für Familien gilt: Alle Personen, die eine Dauerkarte erhalten, müssen persönlich anwesend sein und einen Ausweis mitbringen. Ein Passfoto ist nicht nötig – die Fotos werden direkt vor Ort aufgenommen und auf die Karte gedruckt. Bestehende Karten können ganz einfach und nachhaltig verlängert werden. Weitere Informationen zu Öffnungszeiten und Preisen finden Sie unter www.dreisambad.de. Bitte beachten Sie folgende Verfahrensweise der Gemeinde Stegen: Die Zuschüsse werden **per Banküberweisung** ausbezahlt.

Bitte legen Sie hierfür:

- **Ihren Personalausweis**
- **ALLE Saisonkarten**

- **den Kassenbon**
- **Ihre Bankverbindung**

bis zum **15. August 2025** im Rathaus Stegen, Dorfplatz 1, Zimmer 01 UG, während den üblichen Öffnungszeiten vor. Gerne können Sie die Unterlagen auch per E-Mail an Rombach@stegen.de senden.

Regulärer Einzelpreis

- Einzelkarte Saisonkarte Erwachsene 104,00 EUR
- Einzelkarte Saisonkarte Kind/Jugendliche (6 bis einschl. 17 Jahre) 62,00 EUR

Familienermäßigung über die Gemeinde Stegen

- Saisonkarte für Familien bei einem Erwachsenen und Kindern (eigene Kinder von 6 bis einschl. 17 Jahren) 140,00 EUR
- Saisonkarte für Familien bei zwei Erwachsenen und Kindern (eigene Kinder von 6 bis einschl. 17 Jahren) 190,00 EUR

Beispiel:	Regulärer Preis	Saisonkarte	Zuschuss
1 Erwachsener, 2 Kinder	228,00 EUR	140,00 EUR	88,00 EUR
2 Erwachsene, 2 Kinder	332,00 EUR	190,00 EUR	142,00 EUR

Ansprechpartner: Frau Rombach, Gemeindegasse, Tel: 3969-42.



AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

„Abi 2025 – was dann?“

Am **Dienstag, 03.06.2025**, 9:00-12:00 Uhr, sowie am **Donnerstag, 05.06.2025**, von 14:00-16:00 Uhr, bietet die Berufs- und Studienberatung der Agentur für Arbeit Freiburg, Lehener Straße 77, zusätzliche Beratungstermine an. Eine vorherige Anmeldung ist nicht erforderlich. Ratsuchende melden sich an den Aktionstagen am Empfang im Berufsinformationszentrum. Die Einzelberatungen sind kostenfrei. Die zusätzlichen Beratungstermine richten sich an Schülerinnen und Schüler, die gerade das Abitur oder die Fachhochschulreife abschließen und noch Fragen zu den Möglichkeiten nach dem Schulabschluss haben oder noch nicht wissen, wie es für sie weitergeht. Die Themen reichen dabei von Ausbildungs- und Studienmöglichkeiten und deren Zugänge, bis hin zu den Überbrückungsmöglichkeiten.

„Berufe in Uniform“: Bundeswehr, Polizei, Zoll und JVA stellen sich vor

Wer sich für eine Karriere in Uniform interessiert, sollte sich **Donnerstag, den 05.06.2025**, vormerken. Ab 14.00 Uhr informieren im Berufsinformationszentrum (BiZ) der Agentur für Arbeit Freiburg Einstellungsberaterinnen/-berater von Bundeswehr, Bundespolizei, Polizeipräsidium Freiburg, Zoll und Justizvollzugsanstalt über ihre Ausbildungs- und Karrierewege. Im Fokus stehen persönliche Vorträge und individuelle Beratungsgespräche – direkt von den Profis aus der Praxis. Schülerinnen, Schüler und andere Interessierte erfahren aus erster Hand, welche Anforderungen, Perspektiven und Chancen die jeweiligen Laufbahnen bieten.

Die Veranstaltung findet in der Lehener Straße 77 statt. Die Teilnahme ist kostenlos.



Landwirtschaftliche Betriebe im Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald können jetzt das

Landschaftspflegegeld beantragen

Abgabefrist für Anträge ist der 8. Juli 2025.

In diesen Tagen erhalten rund 1.100 landwirtschaftliche Betriebe im Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald vom Landratsamt Post zum Landschaftspflegegeld 2025. Das Landschaftspflegegeld ist eine Besonderheit des Landkreises Breisgau-Hochschwarzwald. Gemein-

sam mit 28 Gemeinden fördert der Landkreis Grünlandbetriebe und Weidegemeinschaften, die sich für den Erhalt der gerade auch für den Tourismus wichtigen Kulturlandschaft einsetzen. Gefördert werden Betriebe im Berggebiet und den benachteiligten Gebieten der Vorbergzone, also Gebiete des Schwarzwalds, des Kaiserstuhls und des Markgräflerlands. Das Berggebiet gilt aus landwirtschaftlicher Sicht wegen seiner naturbedingten Besonderheiten als benachteiligtes Gebiet.

Zur Auszahlung kommt in diesem Jahr wieder ein Zuschussvolumen von 560.000 Euro, das je zur Hälfte vom Landkreis und den Standortgemeinden aufgebracht wird. Das Antrags- und Auszahlungsverfahren richtet sich nach den De-minimis-Vorschriften der Europäischen Union, die Agrar-Beihilfen an Betriebe bis zu einer Zuschusssumme von 50.000 Euro innerhalb der letzten drei Jahre erlauben.

Einen Antrag können Betriebe mit mehr als einem Hektar landwirtschaftlich genutzter Fläche stellen, auch solche, die vom Landratsamt nicht angeschrieben wurden. Antragsteller müssen eine Unternehmensnummer des Landkreises Breisgau-Hochschwarzwald oder der Stadt Freiburg besitzen. Gefördert wird die Bewirtschaftung von Grünland-, Ackerfutter- und Weidefläche im Fördergebiet innerhalb des sogenannten Ausgleichszulage Landwirtschaft entspricht. Der Stichtag für alle Betriebs- und Flächenangaben ist der 15. Mai 2024, der auch für später erfolgte Hofübergaben gilt. Mit schriftlicher Zustimmung des Hofübergabers kann auch der aktuelle Bewirtschafter den Antrag stellen. Abgabefrist für Anträge auf Landschaftspflegegeld ist der 08. Juli 2025. Das Antragsverfahren ist digitalisiert, einen Antrag in Papierform zu stellen ist jedoch möglich.

Der Einstieg zum digitalen Antrag befindet sich auf der Internetseite des Landkreises unter „Wirtschaft – Mobilität“, „Landwirtschaft“, „Förderprogramme“. Gerne berät das Landratsamt zum Landschaftspflegegeld telefonisch.

Interessierte wenden sich an Ariane Dömeland vom Fachbereich Wirtschaft und Klima, Tel. 0761 2187 5311 oder per E-Mail: ariane.doemeland@lkbh.de. Persönliche Beratungen sind nach vorheriger telefonischer Terminvereinbarung in Freiburg und Titisee-Neustadt möglich.



Bundesweit strengere Grenzwerte für Fremdstoffe im Bioabfall

Die Abfallwirtschaft Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald, kurz ALB, informiert über die aktuellen Regelungen

Seit Anfang Mai gelten bundesweit strengere Grenzwerte für Fremdstoffe in der Bioabfallverwertung. Damit soll die Qualität des Bioabfalls zu verbessert und der Anteil an Fremdstoffen wie Plastik, Glas oder Metall deutlich zu reduziert werden. Die mit der neuen Verordnung teilweise angekündigten Bußgeldzahlungen haben bei vielen Bürgerinnen und Bürgern zu Verunsicherung geführt, was noch in die Biotonne darf und was nicht.

Laut der ALB darf der Anteil an Fremdstoffen in der Biomasse, die bei der Verwertungsanlage angeliefert wird, höchstens drei Prozent des Gesamtgewichts betragen. Für Kunststoff gilt ein noch strengerer Wert von maximal einem Prozent. Hierzu zählen auch die sogenannten „kompostierbaren“ Biomüllbeutel nach DIN EN 13432. Diese zersetzen sich nicht schnell genug, stören den Verwertungsprozess in der Bioabfallverwertungsanlage und müssen daher aussortiert werden. Im Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald ist die Nutzung von abbaubaren Biomüllbeuteln derzeit noch nicht verboten, aufgrund der genannten Gründe jedoch nicht empfehlenswert. Die im Vergärungsprozess entstehenden Flüssiggärreste und Komposte werden in der Regel auf landwirtschaftlichen Flächen ausgebracht. Daher ist es besonders wichtig, dass schon der Bioabfall in der Biotonne möglichst frei von Kunststoffen und sonstigen Fremdstoffen ist.

Die ALB bittet darauf zu achten, keine Fremdstoffe über die Biotonne zu entsorgen und auf die Nutzung von Biomüllbeuteln zu verzichten. Stattdessen kann jegliche Form von Papier (Papiertüten vom Bäcker oder Metzger, Biomüll-Papiertüten und Biomüll-Papiersäcke oder Zeitungspapier) verwendet werden. Dieses lässt sich im Verfahrensprozess problemlos verarbeiten und hat einen positiven Nebeneffekt: Es verringert den Wassergehalt der Bioabfälle und verhindert das Entstehen übler Gerüche im Sommer und das Festfrieren der Bioabfälle im Winter. Somit kann Bioabfall umweltfreundlich verwertet werden. Die Biotonnen werden, wie bisher auch, durch die Müllwerker stichprobenweise kontrolliert und bei fehlerhafter Befüllung markiert und für eine notwendige Nachsortierung stehen gelassen. Die Liste der Abfälle erhalten Sie auf der Homepage der Gemeinde oder der ALB Landratsamt Breisgau-Hochschwarzwald.



KLIMASCHUTZ IN STEGEN

Einladung zum Tag der offenen Gartentür: Gartenbesitzer*innen in Stegen gesucht!

Am **Sonntag, den 29.06.2025** (13–17 Uhr) möchte der AK Klimaschutz Stegen zum dritten Mal die Vielfalt der Stegener Gärten zeigen. Jeder der einen Garten hat (Kernort Stegen mit Ortsteilen) und sei er noch so klein, ist herzlich eingeladen, diesen für Besucher zu öffnen und Erfahrungen auszutauschen. Egal ob Kräutergarten, Terrassengarten, Biengarten, Balkongarten, Gemüsegarten, Bauerngarten, Schrebergarten, Wildnisgarten, Blumengarten, Permakultur, Schubkarrenbepflanzung, Versuchsgarten, Kompostanlage oder ich-weiß-noch-nicht-was-es-werden-soll-Garten....alles darf gezeigt werden! Die Gärten werden durch einen bunten Luftballon und ein Willkommensschild (gestellt vom AK Klimaschutz) für die Besucher*innen kenntlich sein. Eine Liste in welchem Ortsteil und in welcher Straße sich der Garten befindet, wird zeitnah im Gemeindebblatt und auf unserer Homepage einsehbar sein. Interesse mitzumachen? Dann melden Sie sich gerne bei: Jessika Graf, Tel. 0152 06255138 oder Mail: graf.jessika@live.de. Wir freuen uns auf einen bunten Tag mit möglichst vielen geöffneten Gärten!
AG Ernährung & Konsum vom AK Klimaschutz Stegen.
www.klimaschutz-stegen.de, konsum@klimaschutz-stegen.de.



SCHULE/ KINDERGARTEN



Jugendmusikschule Dreisamtal

Konzertankündigung – Fachbereichskonzert Schlagzeug

Am **Sonntag, den 25.05.2025**, 16.00 Uhr lädt der Fachbereich Schlagzeug der Jugendmusikschule Dreisamtal zum Konzert in die BlackForest-Studios Kirchzarten ein. Wer denkt, Schlagzeug sei eintönig, wird hier eines Besseren belehrt! Ein überraschendes und abwechslungsreiches Programm erwartet das Publikum – von mitreißender Bodypercussion über kreative Ensemblewerke bis zur energiegeladenen Drumline mit spektakulären Stick-Tricks. Die jungen Musiker:innen zeigen, wie vielseitig und faszinierend Rhythmus sein kann. Ein Erlebnis für alle Sinne – laut, leise, schnell, langsam, verspielt und präzise.

Eintritt frei – wir freuen uns auf Sie!



FREIWILLIGE FEUERWEHR



Freiwillige Feuerwehr Stegen - Abteilung Wittental

Vatertagshock Wittental

Die Freiwillige Feuerwehr Stegen, Abteilung Wittental, lädt am **Donnerstag, den 29. Mai**, ab 11.00 Uhr zum Vatertagshock an das Bürger- und Feuerwehrhaus Wittental (Fohrenbühl 7) ein. Für ein reichhaltiges Angebot an Speisen und Getränken ist wieder bestens gesorgt. Auch die aus den letzten Jahren bekannten leckeren Spareribs werden wieder frisch gegrillt. Kaffee und ein umfangreiches Kuchenbuffet runden das Angebot ab. Für Kinder steht eine Hüpfburg bereit. Eine Schauübung der Jugendfeuerwehr Stegen sorgt bei dem gemütlichen Hock für zusätzliche Unterhaltung. Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

AED für das Wittental

Die Feuerwehrabteilung Wittental möchte den Vatertagshock nutzen, um Spenden für einen für jeden zugänglichen AED (Automatisierter externer Defibrillator) zu sammeln. Der Verein "Region der Lebensretter e.V." etabliert in Zusammenarbeit mit den Hilfsorganisationen, den Feuerwehren und Leitstellen das System FirstAED in der Region. Sie rekrutieren Ersthelfer und kümmern sich darum, dass rund um die Uhr möglichst viele funktionsfähige Defibrillatoren öffentlich zugänglich sind. Weitere Informationen finden Sie unter www.regionderlebensretter.de. Spendenkonto für AEDs: IBAN: DE446805010014225273 / Empfänger: Region der Lebensretter e.V. Verwendungszweck: "AED Wittental"



VEREINSNACHRICHTEN



Tauziehclub Eschbachtal

Deutscher Tauzieh-Meister 2025!

Bei der deutschen Meisterschaft in Affalterried konnte die Jugendmannschaft des TZC Eschbachtal ohne Punktverlust den Titel gewinnen. Bei der anschließend stattfindenden deutschen Meisterschaft in der Schwergewichtsklasse gewann das Eschbacher Team die Silber-Medaille. Einzig im Finale musste man sich knapp gegen das Team aus Zell geschlagen geben.

Bei unserem Tauziehwochenende am 10./11.05.2025 wurde in der Nacht auf Sonntag eine Festzeltgarnitur gestohlen. Für Hinweise aus der Bevölkerung zur Tat würden wir uns sehr freuen. Danke

WIR BERATEN SIE GERNE!

☎ 07771 9317-11
✉ anzeigen@primo-stockach.de





KIRCHENNACHRICHTEN

Kath. Pfarrgemeinde Herz-Jesu Stegen

Sonntag, 25.05.

Stegen Herz Jesu

6. Sonntag der Osterzeit

10.30 Uhr Eucharistiefeier

DIENSTAG, 27.05.

Stegen Schloßkapelle

18.00 Uhr Rosenkranzgebet

Stegen Schloßkapelle

18.30 Uhr Eucharistiefeier

Zarten Johanneskapelle

18.30 Uhr Eucharistische Anbetung

Donnerstag, 29.05.

Stegen Schloßkapelle

Christi Himmelfahrt

19.00 Uhr Pfingstnovene

Freitag, 30.05.

Stegen Schloßkapelle

19.00 Uhr Pfingstnovene

Sonntag, 01.06.

Stegen Herz Jesu

7. Sonntag der Osterzeit10.30 Uhr Eucharistiefeier -
Dankgottesdienst mit den
Erstkommunionkindern der
Seelsorgeeinheit und ihren
Familien

Stegen Schloßkapelle

19.00 Uhr Pfingstnovene

Offener Stammtisch - Gott und die Welt

Dienstag, 27. Mai, 19.30 Uhr, im „Tres Jolie“ Kirchzarten. Von wegen „nur“ Stammtischgeschwätz. Bei uns geht es wirklich um Gott und die Welt! Wir laden ein zum Thema: „Pfingsten - Der Geist weht wo er will?“ Einfach kommen und mitschwätzen! Herzlich willkommen! Euer Stammtischteam:

Sophia Schweizer, Heidrun Furkert und Sr. Kerstin.

Kath. Pfarrgemeinde St. Jakobus Eschbach

Sonntag, 25.05. 6. Sonntag der Osterzeit

9.00 Uhr Eucharistiefeier

Sonntag, 01.06. 7. Sonntag der Osterzeit

9.00 Uhr Eucharistiefeier

Termine und Veranstaltungen

Donnerstag, 22.05.

Gemeindeteam-Sitzung - 20.00 - Eschbach Pfarrsaal

Das Pfarrbüro ist am Montag, 26. Mai wegen Fortbildung geschlossen.

Öffnungszeiten Katholisches Pfarramt Eschbach

Montag 9.00-11.00 Uhr und Mittwoch 9.00-11.00 Uhr, Tel. 61363,

E-Mail: jakobus-eschbach@kath-dreisamtal.de

Evang. Kirchengemeinde Kirchzarten-Stegen

Evang. Pfarrämter:

Schauinslandstr. 8, Kirchzarten, Tel.62010, kirchzarten@kbz.ekiba.de, Dorfplatz 15, Stegen, www.ekidreisamtal.de

Pfarrer: Philipp van Oorschot, Tel.904810

Sonntag, 25.05.25

10:30 Uhr Gottesdienst (Samuel Koch) im Rahmen des
Ev. Bezirkskirchentags,
Musikpavillon Kurpark Bad Krozingen

Evangelischer Bezirkskirchentag von 09:30–18:00 Uhr im Kurpark und Kurhaus Bad Krozingen. Mit Workshops, Vorträgen, Infoständen, Angeboten für Kinder und Konzerten. Diverse Speisen und Foodtrucks im Kurhaus. Alle sind herzlich Willkommen.

Donnerstag, 29.05.25, Christi Himmelfahrt

11:00 Uhr Gottesdienst (Pfarrer Philipp van Oorschot),
Ev. Gemeindezentrum Kirchzarten

Konzert:

Ev. Gemeindezentrum Kirchzarten am Samstag, 24.05.2025, 19.00 Uhr, Duo Abend mit Werken u.a. von Eugène Ysaÿe, César Franck und George Gershwin, Julia Weeda, Violine, Friederike Wild, Klavier. Eintritt frei, Spenden erbeten.



TOURIST-INFO



Folgen Sie uns auf
[@tourismus.dreisamtal](https://www.tourismus.dreisamtal.de)

Wir sind gerne für Sie da

Tourist-Info Dreisamtal, Hauptstr.24, Kirchzarten, Tel.907980, tourist-info@dreisamtal.de, [dreisamtal.de](https://www.dreisamtal.de). Montag UND Freitag 9:30-17:00 Uhr, Dienstag- Donnerstag 9:30-13.00 Uhr, samstags 10.00-12.00 Uhr. An Sonn- und Feiertagen geschlossen. Ab Juni: Montag-Freitag 9:30-17.00 Uhr, samstags von 10.00-12.00 Uhr.

Ihr Event in unserem online-Veranstaltungskalender – gerne mit Foto, einfach melden auf <https://www.dreisamtal.de/eventmelder>

Veranstaltungen im Dreisamtal vom 21. bis zum 29. Mai - Nähere Informationen zu allen Veranstaltungen auf [dreisamtal.de/events](https://www.dreisamtal.de/events)

Mittwoch, 21. Mai

19:30- ca. 21 Uhr: **Bibeltreff Dreisamtal** Wir lesen gemeinsam den Propheten Daniel aus dem Alten Testament. Stegen, Ökumenisches Gemeindezentrum, Dorfplatz 14. Ohne Anm.! www.geo-exx.com

Samstag, 24. Mai

9- ca. 11:30 Uhr: **Kräuterführung** am Schauinsland mit Ursel Lorenz. Anmeldung bis spät. Vorabend: 07602-512 oder naturpur-schauinsland.gmx.de Individuelle Termine spontan mögl. Ab 4 Pers.

11:30- ca. 14:30 Uhr: **Große Tour auf dem Kräuter-Erlebnispfad** (ca. 4,5 km), Hofsgrund. 15€, Kinder 7,50€. kraeuter-erlebnispfad-oberried-hofsgrund.de

Anmeldung: kraeuterpfad.oberried-hofsgrund@web.de, 07602-388 (Barbara Odrich-Rees)

10-17 Uhr: **Tag der offenen Kräuterwerkstatt** im Landgasthof Rössle, ‚Haus der Erde‘, Kirchzarten, Dietenbach 1. Weitere Infos: www.rootsandremedy.de

Sonntag, 25. Mai

11-12 Uhr: Kulturkreis Dreisamtal: **„Die Seele war von Anfang an dabei – die Idee der Anthroposophischen Medizin“**, Vortrag von Dr. Markus Treichler zu einem neuen Verständnis zu Gesundheit, ... Ohne Anmeldung, kostenfrei. Buchenbach, Friedrich-Husemann-Klinik, Raphaelsaal

Dienstag, 27. Mai

9- ca. 11:30 Uhr: **Panoramatour zum Schniederlihof mit Ursel Lorenz**. Anmeldung s. 24.5.

Mittwoch, 28. Mai

9- ca. 11:30 Uhr: **Kräuterführung am Schauinsland mit Ursel Lorenz**. Anmeldung s. 24.5.

Regelmäßige Veranstaltungen

Freitags 13:30-19 Uhr, samstags und sonntags 11:30-19 Uhr – bis zum 29. Juni

Kunst in der Gaststube – Insekten-Malerei von Hellmut Aldinger – „Was da kreucht und fleucht“, farbenfrohe, fotorealistische Insekten-Malerei. Erlenbacher Hütte, St. Wilhelm, Erlenbach 1

Mittwochs und samstags | täglich auf Anfrage

14- ca. 15 Uhr: **Ponyreitspaziergang** auf der Fancy-Farm, Kirchzarten-Neuhäuser, Am Pfeiferberg 4 www.fancy-farm.de | Ute Harre, Tel. 0171/ 4479 607 (Anmeldung erforderlich)

Donnerstags (nicht an Feiertagen!)

17 Uhr: Auf dem Rücken der Ponys, Kinder ab 3 J., ohne Anmeldung, bei jedem Wetter (Reithalle), 5€, gerne mit Reit- oder Radhelm (kann auch geliehen werden) Erlenhof, Buchenbach-Himmelreich, Erlenhofstr. 5. www.erlenhof-himmelreich.de

Tierisch unterwegs im Dreisamtal mit Lamas, Alpakas, Pferden, Eseln oder Ponys: dreisamtal.de/urlaub/familienurlaub/tierische-touren

Rätseln in der Natur, Outdoor-Escape Spiel in Kirchzarten – **Die Legende von Falkenstein** dreisamtal.de/dreisamgeheimnis „**Der Brautzug der Marie Antoinette**“ – **Radfahren, Rätselspaß und Kulinarik.** genuss-raetsel.de

Geführte Touren bei Sonnenuntergang, zu Wetterbuchen, in die Natur rund um den Schauinsland: dreisamtal.de/erleben/wandern/gefuehrte-touren

Steinwasenpark: täglich 10-17 Uhr. www.steinwasenpark.de

Museen im Dreisamtal - dreisamtal.de/museen

Heimatstüble - jeden Montag 17-19 Uhr, Oberried-Zastler, Talstraße 27
Historische Gassenbauernhofmühle in Oberried-Zastler, Talstraße 7, Führungen: 17-19 Uhr: Montag, 9. Juni (Mühlentag: 11-18 Uhr), Freitag, 4. Juli, 1.8., 5.9., 3.10. Weitere Termine können gerne telefonisch vereinbart werden: Tel. 07661/ 989 230 (Theo Hirschbihl)

Schniederlihof – Samstag, Sonn- und Feiertag: Führungen von 12-16 Uhr, Oberried-Hofsgrund, Gegendrumweg 3

Kienzlerschmiede, am Osterbach (Promenadenweg vor dem Schwimmbad an der Dietenbacher Straße) Vor der Schmiede werden Kaffee und Kuchen sowie alkoholfreie Getränke gegen Spenden angeboten. Die Führungen sind kostenlos und dauern jeweils ca. 15 Minuten, Führungen: Montag, 9. Juni (Mühlentag), Freitag, 4. Juli, 18.7., 1.8., 22.8., 19.9.

Alte Säge in Zarten, Besuchstermine gerne telefonisch bei: Sigrun Bludau: Tel. 07661/ 61 327 oder per E-Mail: sigrun.bludau@gmx.de | www.buergerverein-zarten.de

Hansmeyerhof mit dem Alemanne-Stüble in Buchenbach-Wagensteig, Griesdobelstraße 18, Besuchstermine gerne telefonisch: Bettina Willmann, 07661/ 99 298. www.hansmeyerhof.de

Museums-Bergwerk Schauinsland: Große und kleine Führungen. www.schauinsland.de

Krimi-Wanderungen: Sonntag, 1. Juni, 27.7., 24.8., 20.9., 21.9., 19.10., 25.10., 16.11., 28.12. Anmeldung erforderlich! – www.schauinsland.de

Wein im Stein – Weinprobe im Bergwerk 11-12 Uhr: Sonntag, 1. Juni., 20.7., 24.8. Anmeldung erforderlich! – www.schauinsland.de

Märchen-Führungen, jeweils 12, 13, 14, 15 Uhr: Sonntag, 25. Mai, 29.6., 27.7., 28.9., 26.10.

**FÜR UNSERE BÜRGERINNEN & BÜRGER NOTIERT****Improvisationsfest**

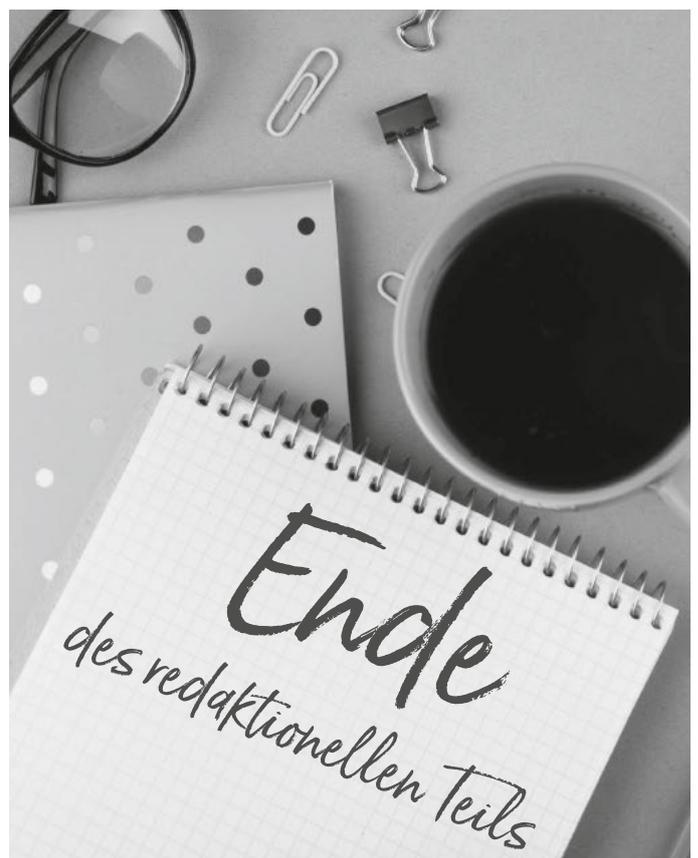
Am **Donnerstag, den 29.05.2025**, 16.00 Uhr, Barockkirche St. Peter, Abschlusskonzert „Mit Bach durch die Regio“ 3 Kurzkonzerte mit Pause nach dem zweiten Konzert. Mit Pascal Reber, Straßburg; David Franke, Freiburg; Jakob Gierok, Heidelberg.
Special Guest: Katharina Hoehler, Bildende Künstlerin.

Maiandacht St. Peter

Herzliche Einladung zu unserer jährlichen Maiandacht in der Lindenbergkapelle, am **Freitag, den 30.05.2025**, 19.00 Uhr. Musikalisch wird die Andacht vom Landfrauenchorle St. Peter mitgestaltet. Wir freuen uns auf viele Besucher, auch aus St. Mägen und dem Dreisamtal.

Florianschießen & Tag der offenen Tore

Am **Sonntag, 01.06.2025** lädt die Freiwillige Feuerwehr Abt. Buchenbach ab 11.00 Uhr zum „Tag der offenen Tore“ ein. Dabei können sowohl das Gerätehaus, als auch die Fahrzeuge und die Ausrüstung der Feuerwehr besichtigt werden. Vom Mittagessen bis zum reichhaltigen Kuchenbuffet ist alles für Sie vorbereitet. Unsere Jugendfeuerwehr wird am Nachmittag ihr Können bei einer Schauübung präsentieren. Für die kleinen Feuerwehrmänner und -Frauen steht wieder ein riesiger Wasser- und Sandspielplatz zur Verfügung. Parallel zum Tag der offenen Tore findet das traditionelle Florianschießen der umliegenden Feuerwehren statt. Ihre Feuerwehr Buchenbach würde Sie gerne an diesem Tag begrüßen. Erleben Sie mit uns am Gerätehaus in der Hauptstraße in Buchenbach einen "Tag der Feuerwehr". Wir freuen uns auf Ihren Besuch!



**DAS GANZE DREISAMTAL
IN DEINER HAND**

über **500 TIPPS**

- Events
- Touren
- Gastrotipps
- Karte & Merkliste
- Ausflugstipps



www.dreisamtal.guide

LUST AUF DREISAMTAL GUIDE



Frühlings- aktion

4 Anzeigen bezahlen
+ 2 kostenlos dazu!

Starten Sie kraftvoll in die Frühlings- und Sommerzeit mit unserer attraktiven Aktion für Ihre Werbeanzeigen!

**Für einen begrenzten Zeitraum erhalten Sie
6 Anzeigen zum Preis von 4 – das sind gleich
2 Anzeigen völlig kostenlos!**

Vorteile für Sie:

- **Mehr Sichtbarkeit:**
Maximieren Sie Ihre Reichweite, ohne zusätzliche Kosten.
- **Kostensparnis:**
Werben Sie effektiv und schonen Sie gleichzeitig Ihr Budget.
- **Perfekter Saisonstart:**
Nutzen Sie die Frühlings- und Sommermonate, um Ihre Angebote, Events oder Kampagnen sichtbar zu machen.

So funktioniert's:

1. **Buchen Sie 6 Anzeigen** in unserem System.
2. **Erhalten Sie die 2 kostengünstigsten Anzeigen kostenlos** dazu.
3. **Profitieren Sie von insgesamt 6 Anzeigen, die Ihre Zielgruppe erreichen.**

**Unsere Aktion ist gültig von
KW 16 bis einschließlich KW 26
(14.04. bis 27.06.2025)**

**Nutzen Sie die Gelegenheit und platzieren Sie Ihre Werbebotschaft zur besten
Jahreszeit! Bei Fragen zur Buchung sind wir jederzeit für Sie da.
Gemeinsam sorgen wir für eine erfolgreiche Frühlings- und Sommersaison!**

BEDINGUNGEN DER AKTION:

- Es gelten unsere **AGB** (siehe www.primo-stockach.de) und die aktuelle Preisliste für Gewerbetreibende und Werbeagenturen.
- **Anzeigenvorlagen (Druckunterlagen):** Bitte bis donnerstags, 9 Uhr der Vorwoche einreichen.
- **Zahlungsmethoden:** Nur mit erteilter Abbuchungserlaubnis. Andere Zahlungsmethoden sind ausgeschlossen.
- **Bestehende Vereinbarungen:** Rabatt-, Abschluss- und Skontovereinbarungen mit unserem Verlag sind für diese Aktion außer Kraft gesetzt. Das mm-Volumen wird jedoch Ihrem Abschluss gutgeschrieben.
- **Farbzuschläge:** Nicht rabattierfähig.
- **Aktionszeitraum:** Alle Anzeigen müssen innerhalb des Aktionszeitraums geschaltet werden.
- **Aktionscode:** Bitte geben Sie bei der Anzeigenbestellung den Code **P-2025-02** an.





wir suchen dich.

PÄDAGOGISCHE FACHKRAFT BIS ZU 37 STD/WO (M/W/D) AB SEPTEMBER 2025

- Raum für eigene Ideen und kontinuierliche Weiterentwicklung
- Inspirierendes Arbeitsumfeld mit Kindern
- Flexible Arbeitszeitmodelle & 30 Tage Urlaub sowie weitere Zusatztage für eine ausgewogene Work-Life-Balance
- Attraktive Bezahlung, Jahressonderzahlung & zusätzliche Zulagen

Werde Teil unseres Teams und erlebe die Freude, gemeinsam Großes zu erreichen! Noch Fragen?

Dann Kita-Leitung Fr. Zipfel unter 07669 - 470 anrufen.
Alternativen gesucht? 30 weitere Kitas für deinen beruflichen Neustart bei VST-Stegen 07661 90 96 0.

www.vst-stegen.de/jobboerse   @vststegen





wir suchen dich.

PÄDAGOGISCHE FACHKRAFT (M/W/D) 80-100%

- Raum für eigene Ideen und kontinuierliche Weiterentwicklung
- Inspirierendes Arbeitsumfeld mit Kindern
- Flexible Arbeitszeitmodelle & 30 Tage Urlaub sowie weitere Zusatztage für eine ausgewogene Work-Life-Balance
- Attraktive Bezahlung, & zusätzliche Zulagen

Werde Teil unseres Teams und erlebe die Freude, gemeinsam Großes zu erreichen! Noch Fragen?

Dann Kita-Leitung Fr. Kech unter 07661 - 6716 anrufen.
Alternativen gesucht? 30 weitere Kitas für deinen beruflichen Neustart bei VST-Stegen 07661 90 96 0.

www.vst-stegen.de/jobboerse   @vststegen

SERVICE RUND UM DIE UHR
BLÄTTERN SIE ONLINE

Alle Amts-, Mitteilungs- und Infoblätter auch unter www.primo-stockach.de abrufen und durchblättern.



WICHTIGE INFORMATION

Vorgezogener Anzeigenschluss KW 22 Christi Himmelfahrt

BITTE BEACHTEN! Ihre Anzeige soll in KW 22 erscheinen? Dann buchen Sie einen Tag früher!

Aufgrund von **Christi Himmelfahrt, 29. Mai 2025** ändert sich der Anzeigenschluss wie folgt:

Anzeigenschluss Montag → Freitag in der Vorwoche 9 Uhr
Anzeigenschluss Dienstag → Montag 9 Uhr
Anzeigenschluss Mittwoch → Dienstag 9 Uhr

Bei Kombinationen und Landkreisen muss Ihre Anzeige für KW 22 spätestens am Freitag, 23. Mai 2025 im Verlag eingehen.



Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG
 ☎ 07771 9317-11
 ✉ anzeigen@primo-stockach.de
www.primo-stockach.de

Tore direkt vom Hersteller

Rolltore, Sektionaltore, Kipptore, Industrietore



Ihr Fachberater vor Ort
 Herr Manuel Estrada
 Telefon 01590 4335126
m.estrada@pfullendorfer.de

www.pfullendorfer.de

Reinigungskräfte m/w/d

in **Stegen-Eschbach** gesucht:
 Mo. – Fr. ab 16 Uhr
 SV-pflichtige o. geringfügige Beschäftigung



Prior & Peußner
 Tel. 0151/20 59 24 80

www.pp-service.com

SERVICE RUND UM DIE UHR

ONLINE ANZEIGE BUCHEN: WWW.PRIMO-STOCKACH.DE

Buchen Sie mit dem Online-Kalkulator bequem Ihre Anzeige und berechnen Sie direkt den Preis.



Wir stehen Ihnen gerne zur Verfügung:
 ☎ Tel. 0 77 71 / 93 17 - 11
 ✉ anzeigen@primo-stockach.de

AROMA-RINDERHÜFTSTEAK AUF EINER WIESE VON SPARGEL, GÄNSEBLÜMCHEN, LÖWENZAHN UND WILDKRÄUTERN AN HERZHAFTEM DRESSING & BERNER ROQUEFORT-PARMESAN-GUETZLI

ZUTATEN

Zutaten für 4 Portionen bzw.
50 – 60 Guetzli (Käse-Gebäck)

AROMA-RINDERHÜFTSTEAK

4 Rinderhüftsteaks
3 Rosmarinzwige, davon die Nadeln
1 Thymianzweig, gehackt
6 EL Olivenöl
Salz, Pfeffer aus der Mühle
ggf. etwas Öl zum Braten

WIESE VON MARINIERTEM SPARGEL, KIRSCHTOMATEN, GÄNSEBLÜMCHEN, LÖWENZAHN UND WILDKRÄUTERN AN HERZHAFTEM DRESSING

200 g Weißer Spargel
200 g Grüner Spargel
2 EL Olivenöl
2 Knoblauchzehen, gehackt
1 Thymianzweig
400 ml Gemüsebrühe
1 Zitrone, davon der Saft
4 Pfefferkörner
½ Handvoll junge Löwenzahnblätter
4 Sauerampfer-Blätter, verlesen
½ Handvoll Vogelmiere, verlesen

½ Handvoll Giersch, verlesen
½ Handvoll Brennesseln, verlesen
1 Handvoll Rucola, gewaschen, geputzt
1 Handvoll Feldsalat, gewaschen, geputzt
50 g Blüten (z. B. Löwenzahnknospen, Gänseblümchenköpfe, Veilchenblüten)
150 g Kirschtomaten, gewaschen, halbiert

DRESSING
Spargelsud, restliche Marinade, Fleischsaft
5 EL Balsamico-Essig
3 – 4 EL Olivenöl
½ – 1 TL Honig
Salz, Pfeffer aus der Mühle

BERNER ROQUEFORT-PARMESAN-GUETZLI

130 g Mehl
1 TL Backpulver
120 g Butter
Salz, Pfeffer
90 g Roquefort, gewürfelt
60 g Parmesan, gerieben
30 ml Sahne
40 g Pinienkerne, klein gehackt
10 g schwarze Sesamkerne

ZUBEREITUNG

AROMA-RINDERHÜFTSTEAK:

Die Fleischstücke leicht platt klopfen. Die Rosmarinnadeln fein hacken und zusammen mit Thymian in eine große Schüssel geben. Das Olivenöl hinzufügen, alles gut mischen und die Steaks damit fest einreiben. Die Rinderhüftsteaks nun in die Öl-Kräuter-Marinade legen und 1,5 Stunden ziehen lassen. Danach eine große Pfanne erhitzen. Die Steaks mitsamt dem anhaftendem Rosmarin und Thymian aus der Marinade nehmen und portionsweise von beiden Seiten in der Pfanne anbraten (restliche Marinade nicht weggießen!). Die Rinderhüftsteaks schräg in ca. 3 bis 4 cm dicke Scheiben schneiden (austretenden Fleischsaft auffangen für das Dressing!). Abschmecken mit Salz und Pfeffer.

WIESE VON MARINIERTEM SPARGEL, KIRSCHTOMATEN, GÄNSEBLÜMCHEN, LÖWENZAHN UND WILDKRÄUTERN AN HERZHAFTEM DRESSING:

Weißer und Grüner Spargel waschen, jeweils das holzige untere Ende abschneiden. Bei den Weißen Stangen das untere Drittel schälen, beim Grünen Spargel entfällt dieser Schritt. Beide Spargelsorten schräg in ca. 5 cm lange Stücke schneiden. Das Öl in einer Pfanne erhitzen und erst Knoblauch, dann den Thymianzweig hineingeben, mit Gemüsebrühe aufgießen. Zitronensaft und Pfefferkörner hinzufügen und Spargel darin 3 Min. garen. Vom Herd nehmen und 15 Min. im Sud belassen. Abkühlen lassen (Spargelsud nicht weggießen!). Löwenzahn und alle anderen Wildkräuter waschen und trockentupfen, getrennt davon die Blüten ebenfalls waschen und trockentupfen. Wildkräuter, Rucola und Feldsalat gut mischen und mit Spargel sowie Kirschtomaten auf 4 großen Tellern anrichten. Für das DRESSING den Spargelsud auf ein Drittel einkochen lassen, in eine große Pfanne gießen, das Überbleibsel der Rosmarin-Thymian-Marinade (von den Steaks) dazugeben. Den beim Aufschneiden der Steaks ausgetretenen Fleischsaft unterrühren, Öl und Essig ebenfalls. Abschmecken mit Honig, Salz, Pfeffer, ggf. auch mit weiterem Essig/Öl. Kurz leicht erwärmen, etwas abkühlen lassen. Das nur sehr lauwarme Dressing über den (auf Tellern angerichteten) Spargel-Wildkräuter-Salat träufeln. Steakstreifen darauf anrichten. Mit den Blüten garnieren und sofort servieren.

BERNER ROQUEFORT-PARMESAN-GUETZLI:

Ein Blech mit Backpapier auslegen. Mehl auf eine Arbeitsfläche sieben, in der Mitte eine Mulde bilden und Backpulver, Butter, Salz, Pfeffer hineingeben. Zu einem glatten Teig verarbeiten. Roquefort und Parmesan dazu, alles gut durchkneten, eine Kugel formen. Teig in eine Schüssel legen, mit Folie abdecken und 30 Min. in den Kühlschrank stellen. Backofen auf 180°C Ober-/Unterhitze (Umluft: 160°) vorheizen. Teig ca. 1 cm dick auf der erneut bemehlten Arbeitsfläche ausrollen. Mit dem oberen Rand eines kleinen Glases (Ø ca. 4 cm) Kreise ausstechen, auf das Backblech legen, mit Sahne bestreichen, Pinienkerne und Sesam darüber streuen. Ca. 20 Min. bei 180°C Ober-/Unterhitze (Umluft: 160°C) im Ofen backen.

TIPPS & TRICKS

Statt Roquefort kann man auch Gorgonzola oder einen anderen Blauschimmelkäse nehmen, der Parmesan lässt sich z. B. durch Pecorino-Käse austauschen. Manchmal finden sich nicht alle im Rezept angegebenen Wildkräuter für den Salat, in solchen Fällen einfach mehr von den anderen Kräutern verwenden, nur die Gesamtmenge sollte beibehalten werden. Wildkräuter muss man nicht unbedingt selber sammeln, auf Wochenmärkten und in Hofläden kann man sie auch frisch geerntet kaufen.

Neu: Die Primo-App

S' Blättle immer dabei!



Ob Leserinnen oder Leser, Vereine,
Kommunen oder Gewerbetreibende -
das eBlättle vom PRIMO bietet Vorteile
für alle, die ihr Blättle immer ganz nah
bei sich haben wollen!

Erhältlich im
App Store

APP ERHÄLTlich BEI
Google Play

Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG
Meßkircher Str. 45 · 78333 Stockach · Tel. 077 71 /9317 11
info@primo-stockach.de · www.primo-stockach.de

 **PRIMO**
Verlag | Druck | Service

Frisch vom Feld Kartenzahlung möglich
aus eigener Ernte!

VERKAUFSTÄNDE Montag-Samstag
Buchenbach: Hauptstr. 5 / Kirchzarten Richt. Buchenbach, Ortseingang (auch Sonntag/Feiertag geöffnet)
Kirchzarten: Freiburger Str. / beim Thaddäushof (auch Sonntag/Feiertag geöffnet)
Kirchzarten: Hauptstr. 1 bei Bäckerei Grossmann
Littenweiler: Hansjakobstraße 123/ Endhaltestelle VAG

Diesem Weine stößt der die Säulen errichten!

FRITZ WASSMER
 SPARGEL & ERDBEEREN

Weitere Infos zum Verkauf: www.wassmer-spargel-erdbeeren.de

Was tun nach der Mittleren Reife?

TRAUMBERUF DESIGN: Staatl. anerkannte Berufsausbildung + Fachhochschulreife

- » BERUFSSKOLLEG GRAFIK-DESIGN
- » BERUFSSKOLLEG PRODUKT-DESIGN
- » BK FOTO- UND MEDIEN-TECHNIK

Besuche uns auf der **vocatum**: 27. + 28.05.2025
Aufnahmeprüfung für das BKGD: Fr, 30. Mai '25

MOBILITÄT FÜR JUNG UND ALT

>> Diesel oder Elektro >> Große Auswahl

+ Ab 15 Jahren Leichtauto fahren **+ Führerscheinfrei deutscher Hersteller**

LEICHTMOBILE GMBH & CO. KG
 TULLASTRASSE 6, 79341 KENZINGEN
 TEL: 07644 9217921, WWW.LEICHTMOBILE.DE

AIXAM

Wir freuen uns auf dich!
 Kaiser-Joseph-Str. 168
 79098 Freiburg i. Br.
 (Eingang Weberstraße gegenüber City-Hotel)

Akademie für Kommunikation
 in Baden-Württemberg

Kaffeemaschinen Werkstatt
 Mo - Fr 8 - 16 Uhr | 07661 - 9796050 | 79199 Burg Birkenhof | Burger Platz 2

60 Jahre Industriebau mit Vertrauen **SCHAUENBERG**

Spannende Ausbildung gefällig?

Wir bieten Dir eine maßgeschneiderte Ausbildung zum

- > Konstruktionsmechaniker (m/w/d) oder
- > Technischen Systemplaner (m/w/d)

Bewerbe Dich bei uns für die Standorte Kirchzarten oder Ihringen
birol.z@schauenberg.de | 07661. 397 123
www.schauenberg.de

wir suchen dich.

BEGLEITUNG EINES KINDES MIT ERHÖHTEM FÖRDERBEDARF 20 STD. (M/W/D) AB SEPTEMBER 2025

- Für unseren katholischen Kindergarten in St. Märgen
- Inspirierendes Arbeitsumfeld mit Raum für eigene Ideen
- Attraktive Bezahlung, Jahressonderzahlung & zusätzliche Zulagen
- Keine spezifische Ausbildung erforderlich

Werde Teil unseres Teams und erlebe die Freude, gemeinsam Großes zu erreichen! Noch Fragen?

Dann Kita-Leitung Fr. Zipfel unter 07669-470 anrufen.
 Alternativen gesucht? 30 weitere Kitas für deinen beruflichen Neustart bei VST-Stegen 07661 90 96 0.

www.vst-stegen.de/jobboerse @vststegen